

HEILBRON HERALD

IF IT'S NOT IN THE HERALD, IT IS ONLY A RUMOUR

D.J. Serfontein bord vind nuwe tuiste

Heilbron dra 'n erfenis van ryk geskiedenis en kultuur. In 'n lofwaardige poging om hierdie erfenis te bewaar, het die Riemland Museum en die Sentrale Kultuurnetwerke van die Federasie van Afrikaanse Kultuurvereniginge (FAK) onlangs saamgespan om te verseker dat 'n kosbare deel van Heilbron se erfenis bewaar word. Een van die opvallendste inisiatiewe was die herstel van die ou hospitaal naambord D.J. Serfontein, wat nou die nuwe naam Tokollo Hospitaal dra. Die hospitaal, wat sy deure op 18 Maart 1936 vir die publiek geopen het, het 'n prominente plek in die geskiedenis van Heilbron. Die naam Dokter D.J. Serfontein is onlosmaaklik daarmee verbind, en sedert sy vestiging in die dorp het hy onvermoed gewerk vir beter fasilitete en toereikende hospitaaldienste. Sy toewyding het nie net die fisiese aspekte van die hospitaal ingesluit nie, maar ook die aandag aan plaaslike hospitalisasie en die verbetering van dienste aan pasiënte. Die samewerking tussen die FAK se kultuurnetwerke en die Riemland Museum is 'n ligstraal van hoop vir die bewaring van hierdie ryk geskiedenis. Die FAK het 'n helpende hand uitgereik, en die museum het reeds die eerste fase van die

projek afgehandel. Die naambord is sorgvuldig verwys vir opknappingswerk en om behandel te word teen roes en ander skade. Die bord sal 'n nuwe tuiste vind op die museum se gronde, waar dit deur almal besigtig kan word. Jan-Danie Malan, kultuurorganiseerde van die kultuurnetwerke, beklemtoon die belang van sulke projekte vir die bou van gemeenskapsbande en die versterking van vriendskappe. Lanzo Soothil, voorsitter van die Riemland Museum, nooi almal uit om die bord te kom beskou nadat dit opgerig is. Die Riemland Museum speel 'n sentrale rol in hierdie bewaringspoging sodat die dorp se ryk geskiedenis in veilige bewaring kan bly. Die FAK se ondersteuning van die projek het nie net die herstel van die naambord ingesluit nie, maar het ook die oordrag van geskiedkundige inligting na die museum behels. Hierdie inligting is beskikbaar vir besigtiging op afspraak, wat 'n unieke geleentheid bied vir die gemeenskap om 'n dieper begrip van Heilbron se geskiedenis te bekom. Hierdie gedenkbord, opgerig ter ere van 'n stigterslid van die hospitaal, dra by tot die verdere bewaring van die dorp se ryk geskiedenis. Lanzo Soothil wil as voorsitter

van die museum se komitee, die gemeenskap daarvan verseker dat hulle toegeweyd is om die erfenis van Heilbron te bewaar. Hy bedank die FAK vir hul ondersteuning en roep die gemeenskap op om betrokke te raak en trots te wees op die

ryk geskiedenis van hul geliefde dorp. Hierdie bewaringspoging is nie net 'n viering van die verlede nie, maar 'n belofte aan die toekoms om die erfenis van Heilbron lewendig te hou vir geslagte wat nog moet kom.



SHORT TERM TRUST
BROKERS - MAKELAARS
SEDERT 2011

OESVERSEKERING

2023-2024

- **Kompetenterende kwotasies** by verskeie versekeraars
- **Gratis** opstel van landkaarte
- **Verskillende betalingsopsies** beskikbaar

Betaal eers wanneer oes gelewer is

- Sit geld terug in jou sak met die

UITBETALINGS-BONUS op goedgekeurde kliënte

- **Sorgvrye** bestuur van risiko

FSP 43364

Kontak: Dewald Buys | 082 301 4020 | dewald@stbrokers.co.za
Kantoor: 016 931 2686 | 35 Kerkstraat, Heilbron



Johnny Claassen
082 779 3417

JCB

Vir al jou chemie en kunsmis behoeftes!

Eben Claassen
072 581 7627

NOVON
PROTECTA

Wat gebeur in 'n diabetiese persoon

■ Heilbron Kliniek

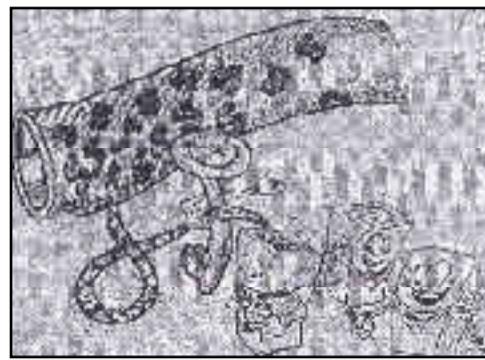
Kos wat geëet word, word afgebreek tot nutriënte wat in die spysverteringskanaal vrygestel word. Stysels (koolhidrate) verskaf energie. Die stysel word afgebreek na suikermolekules. Die suiker word in die bloed geabsorbeer as bloedsuiker (glukose).

Bloed vervoer die bloedsuiker na elke liggaamsel. Die selle sit die bloedsuiker om na energie sodat die liggaam aan die lewe kan bly.

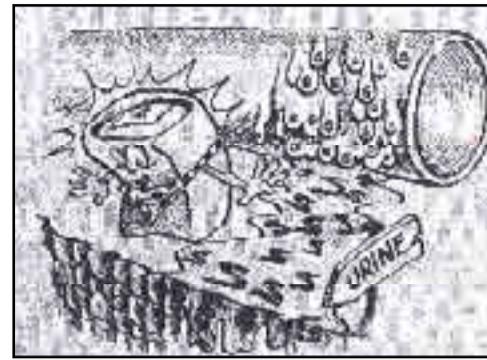
Die liggaam maak 'n hormoon, insulien, soos benodig. Insulien word in die bloed na die selle gestuur. Insulien is nodig vir die

selle om bloedsuiker op te neem.

Insulien heg aan die sel. Die insulien maak



die selwand oop net soos 'n sleutel 'n deur oopmaak. Sodaar die selwand oop is kan die



bloedsuiker vanaf die bloed na die sel gaan.

'n Diabetiese persoon het nie genoeg insulien om die sel oop te maak nie. Gevolglik kan die bloedsuiker nie deur die selle opgeneem word om energie vry te stel nie. Die suiker bly in die bloed en hoop op.

Wanneer daar 'n groot hoeveelheid suiker in die bloed is, word dit in die urine gestort.

Hierdie bloedsuiker kom nie voor deur net rietsuiker, konfyt of ander soet kos te eet nie. Dit is suiker wat in die bloed beland na die afbrek van alle kos wat koolhidrate bevat.

Skenk bloed in Heilbron

Groot mikpunt 100 eenhede bloed

■ SANBS

Die Feesseisoen is amper op ons. Dit is 'n tyd wanneer meeste van ons op ontspan, geskenke en familie fokus, maar vir baie is dit 'n tyd wanneer die daaglikse vereistes nie ophou nie. Dit is verseker die geval met dokters wie hard daarvan werk om lewens te red en hulle kan dit slegs doen met die hulp van bloed en bloedprodukte.

Die Suid-Afrikaanse Nasionale Bloeddiens (SANBS) nooi die gemeenskap van Heilbron uit om bloed te skenk, Dinsdag, 28 November 2023 by die NG Suid Kerksaal, vanaf 13h00 tot 19h00.

Tradisioneel is November en Desember 'n moeilike tyd vir die Suid-Afrikaanse Nasionale Bloeddiens (SANBS) omdat ons nie die 3500 eenhede bloed daagliks kan insamel nie. Die behoefte aan bloed raak ons elkeen. Agt uit tien mense sal bloed of bloedprodukte op 'n stadium in hul lewe benodig. Met een bloedskenking kan jy

soveel as drie lewens red. Eenheid bloed word in 3 komponente geskei: rooibloedselle (om die bloedvolume te vervang van 'n persoon wat baie bloed verloor het, bv. tydens 'n motorongeluk of kindergeboorte), plasma (vir mense wat aan 'n bloedsiekte, bv. hemofilie ly of wat ernstige brandwonde opgedoen het) en plaatjies word gegee aan kankerpasiënte, wie se plaatjies deur chemoterapie vernietig is.

As ons na vorige jare se bloedvoorrade oor die Feesseisoen, weet ons dat moeilike tye voorlê.

Daar is slegs 160 skenkars op die skenker paneel in Heilbron. SANBS wil graag die gemeenskap van Heilbron aanmoedig om bloedskenkers te word en die geredde skenkars aanmoedig om 4 keer 'n jaar bloed te skenk. Daar is 'n groot behoefte aan bloedgroep O omdat hierdie bloedgroep verenigbaar is met al die ander bloedgroepes.

Om 'n bloedskenker te word moet jy:

- Tussen die ouderdom van 16-75 wees
- Meer as 50kg weeg
- Iets voor jou skenking eet
- 'n Veilige leefstyl lei
- Gesond wees op die dag van skenking Help SANBS om die mikpunt van 100

eenhede bloed in te samel in Heilbron. Skenk bloed. Jou bloed red lewens.

Bronwyn Petersen
Donor Relations Practitioner
Tel: 056 212 2862
Cell: 082 419 1471
Toll free: 0800 11 90 31



UIT DIE PEN: Week 47 van 2023



Gladdebekkie daag weer, soos voorheen, met sy nuwe BMW op.

Die eerste kantoor lyk ook maar so-so. Ons kan dit maak werk as ons moet. Die tweede kantoor lyk veel beter, en ons besluit toe ook sommer dat ons dit sal huur.

Nee, sê Gladdebekkie, môre is 'n ander dag. Môre, net môre, vat ek julle na die regte kantore toe.

Nee, ou perd, ons is nou klaar. Jy hou ons vir ure uit die werk. Pleks jy begin met die kantore wat ons wil hê. Nou is dit soos kleintyd: die lekkerste vir laaste.

Dag drie stop hy weer met sy nuwe BMW voor die gehou. Mooi, imposant, effens modern. Hy laat ons kruis en dwars oor die tweede verdieping loop: daar is vier dele waarvan ons kan kies. Die een het 14 kantore met twee groot oop spasies, die ander een 17 kantore met een groot oop spaasie en so kan ek aangaan.

Ons besluit op een.

Dan sal hy met die landheer praat.

Landheer? Dit klink soos iets uit 'n Ena Murray roman. Daardie ou Kaapse verhale. Die Heer van die Land.

Ons vra na die huur per vierkante meter. Ja, dit klink goed. Dan is alles in orde, sê Gladdebekkie.

Hy stuur die volgende dag die kontrak sodat ons dit kan teken. Wat ons toe doen.

Net voordat ons trek, kom ons agter dat die voordeur van die kantore nie sluit nie. Ja, ons kan enige tyd die slot vervang. Vir ons rekening. Nê?

Ek laat weet vir Gladdebekkie dat die magneet van die voordeur ook nie werk nie. Enige tyd, sê Gladdebekkie. Vir ons eie

rekening.

Goed dan. Dis seker nie te veel om te betaal nie.

Ek sien daar is ligte wat nie werk nie? Hierdie keer vermy ek vir Gladdebekkie en vra sommer direk vir die gebou bestuurder. Die jongman ruik nog na babapoeier, so jonk is hy. Babapoeier sê hy sal die elektrisiën laat kom, maar dis vir ons rekening.

En ek dog ons is ontslae van mense met Gladdebekkie mentaliteit. Helaas.

So, vra Babapoeier, waar gaan ons parkeer? Seker in die parkade aan die onderkant van die gebou, sê ek.

O, ja, sê Babapoeier. Dit kos R700 per parkering per maand. Gaan ons dit sommer by ons huur voeg?

Ek dog ek ontploff.

Ons kan seker nie ons kollegas in die straat laat parkeer nie, en elkeen kry 'n parkeerplek.

Ons kry af en toe groepe mense wat opleiding ontvang of hier by ons moet kom werk. Babapoeier laat weet my dat ons te veel toiletpapier gebruik.

Nou my magtag, man, want het jy gedink gaan gebeur?

Met die onlangse groep mense wat ons hier ontvang het, moes ons ekstra sekuriteitswagte ook kry. Ons sit vir hulle 'n tafel by die hysbak. (Ons is die enigste huurder op ons vloer). Vroeg die volgende oggend bel Babapoeier: Ons mag nie die tafel daar hê nie.

Maar toe trek my moermeter in die rooi. Vir hoekom nie?

Want dit is 'n gemeenskaplike area.

Ek vra met wie ons dit deel? Want hier is niemand anders op ons vloer nie.

Babapoeier sien toe seker dat hierdie geveg bloed gaan afgee en hy laat sy bestuurder ons uitvoerende hoof bel.

Ons skuif die dêm tafels tot reg voor ons kantoor.

Die volgende dag kry ek 'n e-pos met 'n foto van die dêm tafels voor ons kantoor. Ons moet dit dadelik wegskuif want dit is gemeenskaplike areas.

Toe is ek heeltemal klaar.

Die les vir vandag is om nooit 'n gladdebek te wees nie. Maak nie saak watter werk jy doen nie. Jy skrik voornemend kliënte af. Moet ook nie maak asof jy die baas is wanneer jy nog babapoeier onder jou armholtes het nie. Dit klink en lyk net nie reg nie.

Vind dan ook sommer uit wanneer is 'n area gemeenskaplike. As daar niemand anders in 'n radius van 20 seemyl is nie, is dit sekerlik nie gemeenskaplike area nie.

Maar dis net my mening.

Die rede waarom ons in die eerste plek ons kantore moes skuif, was omdat die landheer (hier gaan ons weer, Ena Murray) besig is met verbouings by ons vorige kantore. Ons moet weer terugtrek soontoe wanneer hulle klaar is.

Maar teen hierdie trant sien ek daarna uit om te trek. Want ek hoef dan nooit weer met Gladdebekkie en Babapoeier te praat nie.

Ek weet: nooit is 'n lang tyd.

INSPIRASIE RESEPTE -

After winter, we always have extra lemons from our old lemon trees. You know, those thick-skinned lemons that you can peel like a Nartjie, but it's so full of seeds that you rarely use them. Well, this recipe is perfect for them. Take your time, it's worth it.

MEYER LEMON TART

Preparation time – 60 minutes
Cooking time – 60 minutes
Serving – 8 to 12 people

Ingredients for the crust

250g of plain flour, plus extra for dusting
75g of icing sugar, sifted
180g of unsalted butter, chilled
2 egg yolks
1 egg, beaten

Ingredients for filling

5 lemons
300g of caster sugar
300g of unsalted butter, chilled
6 eggs
9 egg yolks

Method for the crust

Blend the flour, sugar and butter together in a food processor, pulsing until the mixture resembles fine breadcrumbs. Add the egg yolks and blitz again for 10 seconds to combine, then transfer the

mixture to a bowl and bring together by hand to form a dough. Cover the bowl with cling film and transfer to the fridge to rest for 1 hour.

Once rested, lightly dust a clean surface with flour and evenly roll out the pastry. Press the pastry into the 26 cm tart tin and leave to rest in the fridge for 30 minutes.

Preheat the oven to 180°C

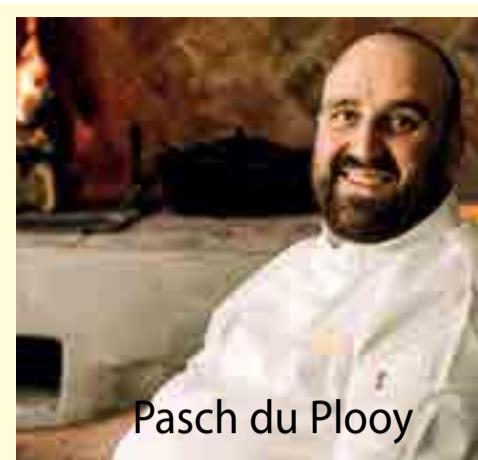
Once rested, place a piece of baking parchment on top of the pastry and fill with baking beans. Blind bake the tart case in the oven for 15–20 minutes until golden in colour, then remove the paper and baking beans and continue to bake for a further 5 minutes.

Remove the tart case from the oven and, using the beaten egg as an egg wash, brush the pastry evenly all over to seal. Return to the oven to bake for a final 5 minutes, then set aside and leave to cool a little

Method for the filling

Grate the zest from all 5 lemons into a bowl and set aside, then juice the lemons into a separate bowl. Measure out 150ml of the lemon juice.

To make the filling, combine the lemon zest and juice, butter and sugar in a large, heavy-based pan and place over a low heat. Gently melt the butter, stirring well until the sugar has fully dissolved.



Pasch du Plooy

In a separate bowl, whisk together the eggs and yolks until well combined. Pour the egg mixture into the saucepan and stir over a medium heat until the custard mixture thickens – take care not to let the custard boil as this will cause the eggs to curdle. Pour the filling into the tart case and lightly shake the tin to create a smooth, even surface.

Turn on the grill to its highest setting and, once hot, place the tart under it and allow to cook until the surface begins to lightly char, rotating occasionally if your grill is a little uneven. You may need to cover the edges of your tart with foil to stop the pastry burning. Once the top of the tart is charred and blistered, set aside to cool then place in the fridge to set for 2 hours. Sprinkle with sugar and Brûle the sugar before serving.

How to serve

Serve with crème fraîche on the side.

Ons laaste uitgawe vir die jaar is
DV 14 Desember 2023
en eerste uitgawe vir
volgende jaar
12 Januarie 2024.



Kerssangdiens by NG Suid



Sondag 19 November, het die N.G. Suid-gemeente van Heilbron hul jaarlike Kerssangdiens aangebied. Mense het in groot getalle opgedaag vanuit alle denominasies. Dit was 'n warm somersaand gevul met pragtige voorlesings, voorsang en samesang. 'n Orkes, onder leiding van Isabel Kruger, het die aand aferond. Die orkes het bestaan uit 'n orrel, viool, saxofon, trompet en fluite, wat nog meer kleur aan die besonder mooi versierde kerk gegee het. Na die diens is gaste bederf met heerlike vrugteslaai en roomys. Voorwaar 'n aand waaroor nog lank gesels gaan word.

Small Coca-Cola® No Sugar

R10

McSavers Menu



Plain Sundae
R10

Make happy happen for less.

Limited to 5 items per customer



Hamburger R14

Small Fries R10



Coca-Cola
NO SUGAR

While stocks last. Available at participating restaurants. © 2023 McDonald's. T's & C's apply.

Onwettige aanstelling van Ngwathe beamppte weer met LUK opgeneem

Tydens 'n spesiale raadsvergadering op 8 November 2023 het die Ngwathe Munisipale Raad Mnr AB

Netshivhodza op kontroversiële wyse aangestel as waarnemende direkteur van die departement gemeenskapsdienste. Die aanstelling is deur ANC meerderheid raadslede gesteun en deurgedruk nienteenstaande sterk protes daarteen deur die VF Plus, die DA en die Ngwathe Ratepayers Association. Die EFF het buite stemming gebly oor die saak.

Dit boonop ten spyte daarvan dat Vryheidsfront raadslid Phillip van der Merwe aan die vergadering beklemtoon het dat dit uit dokumente aldaar voorgelê geblyk het dat die kandidaat nie voldoen het aan die minimum vereistes vir aanstelling in die pos nie. Die gewysigde Municipale Stelselwet bepaal spesifiek dat die aanstelling van enige persoon in 'n senior bestuurspos terwyl hy nie aan die vereistes betreffende bekwaamhede, kundigheid, bevoegdheid of kwalifikasies voldoen nie, nietig is.

"Die kandidaat se graad is nie toepaslik nie en kon nie as voldoening aan die vereistes vir aanstelling in die pos aanvaar word nie," het raadslid Van der Merwe toe gemaan." Die raad het reeds vingers verbrand en dit het hom duur te staan gekom met die vorige aanstelling van 'n

direkteur wat nie geskik gekwalifiseerd was vir die pos waarin hy aangestel was nie en 'n herhaling van die fout kan eenvoudig nie bekostig word nie, veral in 'n tyd waar Ngwathe dienslewering op die laagstevlak in jare is".

Daar was ook geen inligting aan die raad voorgehou betreffende die kandidaat se bekwaamhede, kundigheid of bevoegdheid vir aanstelling in die pos nie. Dit desnieënstaande dat dit verlang word dat 'n kandidaat vir die pos oor minstens vyf jaar ervaring op middelvlak bestuur sal beskik. "Die gebrek aan relevante inligting om te oorweg oopsigself maak in elk geval reeds die aanstelling onreëlmagtig," het raadslid Van der Merwe verder gewaarsku. Hy het die saak namens die Vryheidsfront Plus verwys na die Lid van die Uitvoerende Komitee vir Plaaslike Regering met die versoek dat dié ingryp en die munisipaliteit aansê om die onwettige aanstelling, wat volgens hom uit die staanspoor nietig was, ter syde te stel.

Tans het die LUK nog geensins op die versoek gereageer nie en het raadslid Van der Merwe pas 'n dringende opvolgbrief aan hom gestuur om te waarsku dat enige besluite wat die beamppte uit hoofde van gedelegeerde bevoegdhede mag neem terwyl hy die pos onwettig beklee, nietig mag wees en groot komplikasies en nadele

vir die munisipaliteit mag inhou. "Ek vertrou werklik dat die LUK nou die aangeleentheid sal bejoeën met die dringendheid wat daarmee

gepaard gaan," sê raadslid Van der Merwe terwyl 'n antwoord en reaksie van hom daarop nog afgewag word.

Noodvergaderings oor water en krag

Noodvoorraad kabel of kabel lasstukke is tans netrens in voorraad in Ngwathe nie en dit vertraag uiteraard herstelwerk onnodig en onredelik. Só is opnuut vandeesweek bevestig tydens 'n krisisvergadering van lede van Ngwathe se staande komitees oor finansies en infrastruktuur. Die vergadering volg op burgemeester Victoria De Beer-Mthombeni se noodvergadering verlede Vrydagoggend met Parys se raadslede oor 'n voortslepende krag- en waterkrisis in Parys. DA-raadslede Arnold Schoonwinkel en Saal de Jager het gevra vir onmiddellike aandag aan verbeterings wat vinnig die watervolume kan verhoog. Dit sluit in die vinnige herstel van 'n duur modulêre watersuiweringsaanleg wat puik diens gelewer het, maar nou "ongebruik lê en verwaarloos...". Hulle glo ook daar is enorme potensiaal in Parys se ou hidro-kragstasie. Dit sal nou verder ondersoek word.

Die munisipaliteitervaar tans groot geldtekorte en beskik nie oor fondse om noodvoorraade op hande te hou nie. Ook is bewerings dat munisipale personeel moontlik by diefstal betrokke mag wees deur amptenare herhaal, maar Rdl Phillip van der Merwe (VF+) het aangedring op meer betroubare inligting eerder as bewerings. Op sy versoek word dit nou dringend versamel. Hy het aangedring dat sekuriteit opgeskerp moet word om oortreders te identifiseer en suksesvol te

vervolg, en alle partye het dit ondersteun.

Nog 'n kommerwekkende bewering was dat onbekwame installeerders in Parys se township Tumahole sonpaneelstelsels foutiewelik installeer het, wat krag op gevaarlike wyse terugvoer in Parys se netwerk, met moontlike lewensgevaar vir tegnici wat die kragnetwerk moet herstel. Dit is onseker of Heilbron ook ly onder sodanige brouwerk. Tans reguleer die munisipaliteit nie sonkraginstallasies nie. "Ek het lank gelede reeds daarvoor gevra, maar sover sonder sukses," sê Rdl Van der Merwe. "Selfs al kan die gevarenpunte identifiseer word is daar weinig optrede wat daarteen geneem sou kon word sonder afdwingbare regulasies in plek. Hierdie saak sal dringend aangespreek moet word."

Transformators wat nie gediens word nie is ook 'n enorme probleem. Rdl Arnold Schoonwinkel het verlede Vrydag opnuut daarop aangedring dat transformators gereeld versien en repareer word "andersoorverhit hulle, en kan ontploff." Slegs dae later het 'n transformator Maandagoggend by Parys se watersuiweringsaanleg ontploff, met skade van 'n halfmiljoen rand. Dit het sedert Maandag "n enorme impak op Parys." Daar is aangedring dat watertenkers intussen ontplooi word om nooddwater te voorsien.

Talle ander probleme is terugverwys vir meer inligting, 'n Opvolvergadering sou gister hiermee verdere oplossings probeer prakseer.

Kersvreugde by Bronnies Kleuterland

Vrydag, 17 November, was 'n lekker dag vir die pienkvoete by Bronnies Kleuterland. Hulle het hulle kersafsluiting gehou en niemand anders as Kersvader self het die kleintjies kom verras. Hy het nie net glimlagties gebring nie, maar ook 'n spesiale kersgeskenk vir elke kleuter, omdat hulle op sy soet lysie was.

Die opgewonde kinders se ogies het geskitter en die ware gees van Kersfees weerspieël. Annemarie Hayward, die dryfveer agter Bronnies Kleuterland, het met 'n warm glimlag gesê dat sy 'n passie het vir kinders en dat elke een 'n spesiale plek in haar hart inneem. Vir haar is dit altyd 'n plesier om die kinders te bederf.



Ons laaste uitgawe vir die jaar is DV
14 Desember 2023 en eerste uitgawe vir
volgende jaar 12 Januarie 2024.
Fabriek sluit 14 Desember & winkel sluit
20 Desember 2023.
Fabriek & winkel open 8 Januarie 2024.

Heilbron Golfklub
Presidentsdag
9 Desember 2023

Scramble
tot in gat
10:00 afslaan 10:30
Inskrywing R400
Sluit Halfway en Potjiekos in

Afsluiting & Kerspartytjie:

18:00

- Kinders onder 12 R50 Bydrae Sluit ete en persentje in
- Volwassenes & kinders bo 12 R60 Bydrae Sluit ete in Alma Welkom

Die kerspartytjie is elke jaar groot opwinding vir die kinders.

Indien u nie golf speel nie, bring die hele gesin en geniet die aand saam met ons.

RSVP asb voor 4 Desember:
Suzilda Muller 076 672 0444
Delarey Smit 082 940 3183



Huppel Trippel word "Dorpswys"

Die ontstaan en (onbekende) geskiedenis van die dorpe Lindley en Reitz is onder die loep geneem. Nadat heelwat geleer is oor Reitz, het Sharky en Alberta Kühn, as oud-inwoners

van Lindley, almal vergas met interessante inligting oor die dorp. Nog 'n aangename en leersame oggend is afgerekend met die gebruiklike koek en tee. Op 5 Desember sal die lede vermaak word met 'n komiese toneelstuk... met 'n verrassing agterna. Kom wees gerus deel daarvan!

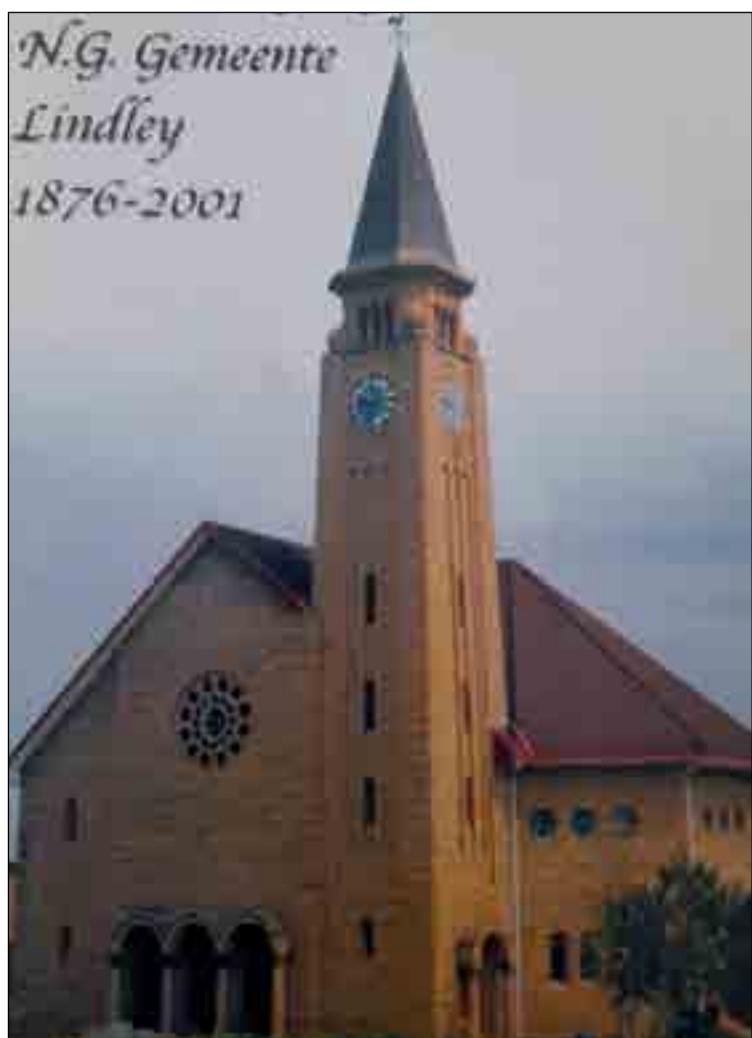
Pep Home ook teiken van rooftog

Dit is skaars 'n jaar sedert Pep Home sy deure vir die gemeenskap geopen het, en ongelukkig het hierdie gewilde handelsmerk ook onlangs die teiken van gewapende rowers geword.

Op 'n helder Saterdagmiddag het gewapende personele die vrede van Pep Home versteur toe hulle binnegekom het en die winkel geroof het. Die personeel was gelukkig ongedeerd. Die voorval is nie die eerste van sy soort nie. Dit is die tweede gewapende rooftog binne die

afgelope twee maande in die omgewing. Op 6 Oktober vanjaar was 'n ander bekende handelsmerk, OK Furniture, deur drie gewapende individue in die winkel beroof. Gelukkig is daar geen personele beseer tydens hierdie rooftog nie. Die rowers het vinnig en doelbewus selfone en skootrekenaars gegryp voordat hulle die toneel ontvlug het. Die polisie is onmiddellik na die toneel ontbied, en 'n intensieve ondersoek na beide voorvalle is in werking gestel.

Die toenemende geweld en misdaad het nie net 'n impak op die besighede nie, maar ook op die algemene gemoedsrus van die inwoners van die gemeenskap.



**AP KERK
HEILBRON**

Kerssangdiens

SONDAG

3 Desember 2023

TYD: 19:00

EST. 2021 . OJ'S - ON LONGMARKET -

Wednesday

6 Wings and Draught @R70
12 Wings and Draught @R105

Friday and Saturday

All Draughts @R19.99 each
Double Brandy and soft drink @R39.99 each
Double J&B or Bells Whiskey and soft drink @R39.99 each
Assorted Ciders @R19.99 each

Sunday

Choose from our selected menu a starter, main meal and dessert for only R249.99 pp.

BLACK FRIDAY specials

Offer valid from 25/11/2023 until 31/12/2023 Sit-down only

058 852 1319

Herald

Office National

NCR Printing

Book Printing

Design & printing:
Invoice books
Receipt books
Delivery books
Order books
Individually numbered
Duplicate, triplicate
& more

100% OPERATIONAL

VAKATURE: JUNIOR & SENIOR PERSONEEL

Verantwoordelikhede

- Data vaslegging
- Prosessering van data en rekonsiliasies
- Kantooralministrasie (liaising, tydstate byhou)
- Opstel van finansiële state
- Indien van belastingopgawes
- Oudit van finansiële state

Aansoekke sluit 28 November 2023

P & V
Poggenpoort Venmose

Vaardighede sal voorkeur geniet:

- MS Office (Excel, Word)
- Rekenaarvaardighede
- Rekeningkunde en wiskunde agtergrond
- Goed georganiseerd en gefokus
- Goeie menseverhoudinge en kommunikasie
- Akkuraatheid van werk
- Afrikaanssprekend

RA

Adres: Breestraat 33, Heilbron, 9650
(CV: junior@poggenpoortvenmose.co.za)
Navraai Kontak nummer: 058 852 2000

CA(SA)

TYREMART

MEGA CASHBACK

1 MILLION TYRES IN STOCK
UP TO R600 OFF

GET UP TO R600 CASHBACK
ON THESE PREMIUM TYRE BRANDS

GOOD YEAR MICHELIN
BFGoodrich Continental DUNLOP
PIRELLI BRIDGESTONE

2 X 14" GET R50 CASHBACK
4 X 14" GET R100 CASHBACK
2 X 15" GET R100 CASHBACK
4 X 15" GET R200 CASHBACK
2 X 16" GET R200 CASHBACK
4 X 16" GET R400 CASHBACK
2 X 17" GET R200 CASHBACK
4 X 17" GET R400 CASHBACK
2 X 18" GET R300 CASHBACK
4 X 18" GET R600 CASHBACK

NO CASH BACK - TYRES MUST BE FITTED IN STORE

DON'T MISS OUT! LIMITED OFFER!

SOLAR VIBE
ALL ELECTRICAL & SOLAR APPLIANCES

47 Oloff Street, Heilbron 060 908 8009 | admin@solarvibestore.com

*All Electrical & Solar Appliances available in store!
Orders placed with next day delivery
Solar installations & After Services*

Petrus Steyn Hengelklub nuus

• Elsa Putter

Petrus Steyn Hengelklub is 'n sosiale klub wat 'n omgewing skep vir oud en jonk om die geleenthed te bied om net lekker te kan hengel, met 'n gesonde kompeteterende sportmansgees.

Ons ledetal staan tans op 41 wat bestaan uit lede van Petrus Steyn, Lindley, Heilbron en Reitz.



Riaan Gerritzen

Ons laaste kompetisie vir die jaar in November het 'n verrassende dag opgelewer. Riaan Gerritzen se swaarste sakvis was 28kg, Dewald Oberholzer se karp was 6.5kg, Anton Lessing 6kg, en Venessa Oberholzer vang die grootste karp van die jaar met 9kg. Baie geluk aan julle almal.

Ons kan gevolg word op ons Facebook blad Petrus Steyn Hengelklub.



Venessa Oberholzer



Anton Lessing



Dewald Oberholzer

**POSTNET
HEILBRON**

Elsstraat 42, HEILBRON • Tel: 058 853 0006

BESIGHEIDSURE

Maandae - Vrydae: 08:00 -16:30
Saterdae: 09:00 -12:00

Briewe van ons lesers

Dear Sir

The purpose of this correspondence is to bring your attention to a matter of significant concern, that could potentially have damaging consequences for both the environment and health of the community, particularly the school children, in close proximity to the open digged channel operated by a well-known company.

First and foremost, we believe it is crucial to emphasize the significance of maintaining a sustainable environment for present and future generations.

Recently we have observed the releasing of an unknown oily substance into the surrounding environment, which has raised alarming environmental concerns.

It is with deep distress that we express our apprehensions regarding the possible adverse effects on our soil, fauna, flora, and the well-being of our community as a whole.

Our soil being the foundation of our delicate ecosystem plays a vital role in supporting a diverse range of plant and animal life.

Any contamination to this delicate balance caused by this unknown oily substance released from your operations could most possibly result in catastrophic consequences.

The pollutants leaching into the soil may

have the potential to disrupt nutrient cycles, inhibit plant growth and adversely impact the survival of local life. This in turn could have long-lasting effects on the flora and fauna within the vicinity of the digged channel.

Furthermore, the potential health risks posed by the situation are of utmost concern, particularly to school children, attending Sandersville Combined School.

Exposure to toxic substances from the unknown oily spills may have severe short-term or long-term health effects, ranging from respiratory issues to allergic reactions... even chronic diseases (read and confirmed by public health staff).

We believe it is our collective responsibility to protect the well-being of our children and ensure a safe and healthy environment for their growth and development.

Considering the severity of the situation, we humbly request your immediate attention to the matter.

The community anxiously awaits your swift response and demonstration of your commitment towards environmental stewardship and the well-being of our children.

We trust and sincerely hope that you will take this matter seriously and fulfil your



responsibility to rectify the damages caused by this unfortunate spills.

*Yours sincerely,
De Jager Rona*

Riglyne vir noodhulptassie vir honde

Die heel eerste en belangrikste items is: 1. Geaktiveerde koolstof, 2. Allergex pille, 3. Liquid paraffien, 4. Valoid setpille, 5. Skoon spuit, 6. Lennon se Staaldruppels, 7. Lennon se Jamaika Gemmer, 8. Curatex salt, 9. Soetolie, 10. 10% Peroksied.

Volledige tas:

1. BRAKING: - Valoid pediatrisee setpille werk die heel beste om braking te stop/te behandel. (Mens koop dit sommer by enige apieek)

2. DIAREE: - kan baie suksesvol behandel word met Norotrim tablette. Ondersteunend kan Pectolyte (apieek) gegee word om dehidrasie te voorkom.

3. GIF NOODBEHANDELING: - Geaktiveerde koolstof pille (activated charcoal) - wat jy by enige apieek kan koop, om gif te absorbeer (Gee eers seepwater om te braak; Hou aan elektrolyte gee dat jou dier nie ontwater (dehidreer) nie!!!)

4. TWO-STEP GIF: (aldicarb) - 'n Teenmiddel vir vergiftiging, van veral Two-step is Atropien insputing. Doen altyd eerste die noodbehandeling (wat Lennon se Staaldruppels en geaktiveerde koolstof insluit)!!!!

5. ROTTEGIF: - Vitamien K insputing OF Vitamien K1 tablette wanneer troeteldiere rottegif ingekry het. Doen eers die noodbehandeling - geaktiveerde koolstof en soms ook Lennon se Staaldruppels!

6. SLANGE: - Octin oogdruppels - vir kobraspoeg - was goed uit met water en gebruik (Vir slangsspoeg in die oë werk urine die heel beste)

7. VITAMIEN AANVULLING: - Protexin poeier; Liquid Blue; Efazol of Pet Tab Forte (in tabletvorm) is uitstekende multi-vitamien aanvullings. Indien 'n insputbare vitamien aanvulling verkieks word is Rucenta se Vitamiene B Co insputing.

8. ONTWATERING: - Vir die behandeling/ voorkoming van dehidrasie kan Darrows Solution aan die troeteldier gegee word of oranje Energade of Kem-o-Dene ook gebruik word, maar gee ook elektrolyte in - 9 gram sout op 'n liter gekookte afgekoelde water met bietjie Marmite in of oranje Energade.

9. WONDE: - Friars balsem Skoonmaak van **WONDE - F10** of peroksied of gewone soutwater, 9 gram op 'n liter.

10. KATGRIEP: - Vir die behandeling van Parvo is die mondelingse

toediening van elektrolyte (soos Darrows Solution) en 'n antibiotikum in die vorm van Norotrim tablette/Cosumix Plus in die meeste baie doeltreffend. Veearts toe is 'n moet.

11. ABORSIE: - Die insputing wat 'n gedekte teef kan kry om 'n ongewenste swangerskap te beëindig is ook ongelukkig net verkrybaar deur 'n veearts.

12. VLOOIE en BOSLUISE: op honde/ katte) Fiprotec (opgietsmiddel vir vlooie en bosluise op honde/katte) werk uitstekend vir oor-infeksies wat meestal veroorsaak word deur myte in die oor.

13. SEER OË: - moet Vit A aanvullings kry en met rooibostee en die teesakkies skoongemaak word en kan ook baie doeltreffend behandel word met die mastitis buise vir koeie soos bv. Curaclox DC (Dry Cow).

14. PYNMIDDELS: - Ongelukkig is al die pynmiddels ook Rymadil geskeuleerd en kan net verkry word vanaf 'n veearts. Moet nie lukraak sonder die goedkeuring van 'n veearts toegedien word nie.

15. TERMOMETER: vir die meet van koers.

16. OM EETLUS te stimuleer: - Wit Griekse jogurt en Protexin om die mikrobes in die maag te stimuleer om honger te word. Nutrostim is 'n hoë kalorie jel wat uitstekende resultate lewer.

17. TOPIKALE wonde op HONDE EN KATTE: F10 salt en ook ROU heuning, om die bakterieë wat suurstof afhanklik is te dood. Engemycin wond sproei is 'n baie goeie antibiotika in sproeivorm.

18. HOES: - Rou Heuning Kennelcough word baie suksesvol behandel met Doxydog tablette.

19. BLAASINFEKSIE: kan opgeklaar word deur Citrosoda of Norotrim tablette te gee.

20. WONDE: - Curatex; Bactroban; F10 salt; Friars Balsem; ROU Heuning. (Avert Bitter Solution - dis erg bitter en weer diere af om te kou/te lek aan wonde/sere).

21. HARDLYWIGHEID: - Laxapet /Animalax of APTEKERS paraffien.

22. BRAKING: by Yorkies - Clopamonstroop.

Bron: Facebook

KENNISGEWINGS

FORM IIIJ

LOST OR DESTROYED DEED

Notice is hereby given in terms of Regulation 68 of the Deeds Registries Act, 1937, of the intention to apply for the issue of a certified copy of **Deed of Transfer T11131/2017** passed by

1. The Executrix in the **ESTATE LATE KHOTSO JAN NHLAPO NUMBER 025582/2014** and

2. NUKU ALINA NHLAPO, IDENTITY NUMBER 380421 0331 080, Unmarried in favour of **MKHOLWANE THOMAS NHLAPO, IDENTITY NUMBER 581025 5799 089**, unmarried in respect of certain **HOLDING 102 VEEKRAAL SMALL HOLDINGS, DISTRICT HEILBRON, PROVINCE FREE STATE**, Measuring 5,0441 (Five Comma Zero Four Four One) Hectares, Held by **DEED NUMBER T11131/2017** which has been lost or destroyed.

All interested persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deed at Bloemfontein, Cnr Nelson Mandela & Aliwal Street, Bloemfontein, 9300 within two weeks from the date of publication of this notice.

Dated at Vanderbijlpark this 21st day of November 2023.

In respect of
MILLS & GROENEWALD ATTORNEYS
104 ROSSINI BOULEVARD
VANDERBIJLPARK
E-MAIL: madelein@mpg.co.za
TEL: 016 933 3366

LOST OR DESTROYED DEED

Notice is hereby given in terms of Regulation 68(1) of the Deeds Registries Act, 1937, for the Intension to apply for the issue of a certified copy of **Deed of Transfer T25695/2007** passed by **LOUMAN FAMILIE TRUST**

Trust number IT351/07(B)

In favour of

UEGENE ANDRE MAAS

Identity number **6001075025082**

And

SYLVIA MAAS

Identity number **6309100014082**

Married in community of property to each other.

In respect of

PLOT 163 ROODEPOORT SETTLEMENT

District of Koppies, Province of the Free State

In extent 2,3031 (Two comma three zero three one) Hectare

Held by **Deed of transfer T25695/2007**

PLOT 149 ROODEPOORT SETTLEMENT

District of Koppies, Province of the Free State

In extent 2,3127 (Two comma three one two seven) Hectare

Held by **Deed of transfer T25695/2007**

PLOT 129 ROODEPOORT SETTLEMENT

District of Koppies, Province of the Free State

In extent 2,3680 (Two comma three six eight zero) Hectare

Held by **Deed of transfer T25695/2007**

PLOT 128 ROODEPOORT SETTLEMENT

District of Koppies, Province of the Free State

In extent 2,4121 (Two comma four one two one) Hectare

Held by **Deed of transfer T25695/2007**

Which has been lost or destroyed.

All interested persons having objections to the issue of such copy are hereby Required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Bloemfontein

Within two weeks of publication of this notice.

Dated in Koppies on the ... day of November 2023

PIET RETIEF DE WET

RED INC ATTORNEYS

PLOT 76 WELTEVREDE NEDERSETTING

KOPPIES, 9540

TEL: 0795715049

pietman@pdwlaw.co.za

BESIGHEIDSPERSEL OM TE HUUR

Opsoek na 'n groot besigheidsperseel om te huur vanaf **Januarie 2024** in middedorp.

Kontak Tammy Watson
064 892 7304

Ons laaste uitgawe vir die jaar is DV **14 Desember 2023** en eerste uitgawe vir volgende jaar **12 Januarie 2024**.

Fabriek sluit **14 Desember** & winkel sluit **20 Desember 2023**. Fabriek & winkel open **8 Januarie 2024**.



Elsstr. 44 Heilbron

Tel: 058 852 3033



2024 DESKPADS NOU BESKIKBAAR

Deskpads

R27-50 elk

Herald

44 Els Street

Heilbron

Tel: 058 852 3033

WINKELURE

MAANDAE - DONDERDAE:

07:30 - 17:00

VRYDAE:

07:30 - 16:30

SATERDAE:

08:30 - 13:00

Elsstraat 44 • Heilbron

Tel: 058 852 3033



WERNER | 060 524 5567
JEANNE | 076 813 2751

www.ploegsemoer.com

SAME DAY DELIVERY AND COLLECTION BETWEEN HEILBRON AND THE VAAL TRIANGLE FOR ONLY R85

heilbron@postnet.co.za

058 853 0006

064 988 6078

TE HUUR

SMALLS

HEILBRON ROLBAL-KLUBHUIS

Gesik vir ongeveer 70 mense.
Ingesluit volledige eetgerei, stoof en 2 oonde, gelisensieerde kroeg beskikbaar.

Hannalie Claassen

079 040 0531

DIENSTE

BAAL / SNY & BAAL

Vir die maak van voer, vanaf sny tot baal of slegs baal. 1.2m bale (tou/net). Velde of wenakkers.

Petrus Steyn, Frankfort,

Heilbron en Lindley.

KONTAK JACO MEIRING 082 851 6158

OF PIET MEIRING 082 571 4191

peerlandhandel@gmail.com

HEILBRON • EDENVILLE

• FRANKFORT

Hugo Groenewald
082 569 7205

Kontak hom gerus vir enige Lewendehawe bemarking, Uit-die-hand-transaksies of veiling navrae!

WESSEVER

BIBLIOTEEK OOP

Piercestraat 66 • Heilbron

Heilbron Biblioteek is VYF DAE per week oop vir die publiek en die tye is as volg:
Maandae tot Vrydae - 09:00 - 13:00
(Volwassenes) en 14:00 - 17:00 (Kinders)

Biblioteek is gesluit op Saterdae, Sondae & openbare vakansiedae.

GEKLASSIFISEERD

Die Heilbron Herald word uitgegee en gedruk deur die eiennaars Heilbron Herald (Edms) Bpk, Elsstraat 44, Posbus 166, Heilbron Tel: (058) 852 3033/4/5 | Faks: (058) 853 0140 www.heilbronherald.co.za

E-POS ADRESSE

- Abrie Watson abrie@heilbron.co.za
- John Watson john@heilbron.co.za
- Winkel heraldwinkel@heilbron.co.za
 - Kobus herald@heilbron.co.za - (Kommersiële drukwerk & koerantbydraes marketing@heilbron.co.za - (Korporatiewe klere, oorpakke ens.) WhatsApp Nr. 083 495 5512
 - Carien heraldgraphics1@heilbron.co.za - (Kommersiële drukwerk & koerantbydraes)
 - Delareyz finance@heilbron.co.za - (Rekenings, state ens.)
 - Christelle heraldoffice@heilbron.co.za - (Bestellings ens.)
 - Cara heraldgraphics2@heilbron.co.za - (Wyeformaat drukwerk, plakkers ens.)
 - Elsabé heraldgraphics2@heilbron.co.za - (Wyeformaat drukwerk, plakkers ens.) WhatsApp Nr. 078 857 2106
 - Hendie heraldnuus@heilbron.co.za - (Koerantbydraes, advertensies)
- Koerant sirkuleer in Heilbron, Petrus Steyn, Frankfort, Reitz en asook digitaal versprei op Heilbron se Facebook-blad en webwerf.

Menings en opinies wat uitgespreek word in brieve en rubriek, is dié van die individue en weerspieël nie noodwendig die siening van die redaksie nie.



Herald

Office National T's & C's Apply | Additional cost to be added for delivery branding & reflective tape. Contact Silma 083 363 6553 and place your order at marketing@heilbron.co.za

POSTNET
HEILBRON

Same Day Delivery and Collection between Heilbron and the Vaal Triangle for only R85

HERALD

Sport

Heilbron slaag nie teen Vereeniging in Krieketstryd nie

Die krieketvelde van Vereeniging het Saterdag getuig van 'n hard bestryde wedstryd toe Heilbron teen Vereeniging uitgedraf het. Die span van Heilbron het teen die einde van die dag met 'n verloor van 7 paaltjies gestaan, wat 'n teleurstellende draai vir die span beteken het. Een van die primêre redes vir Heilbron se nederlaag was die uitstaande boulwerk van die Vereeniging-span, wat die Heilbron kolwers met vaardigheid en vernuf gekelder het. Met net 104 lopies op die telbord was dit 'n taai taak vir die Heilbron

boulers om die aanval van Vereeniging se kolwers te stuit.

Die glanspunt van die dag was ongetwyfeld die uitvoering van Pieter Bronkhorst, wat as die speler van die wedstryd aangewys is. Met 'n indrukwekkende telling van 40 lopies het hy getoon dat hy 'n waardevolle bydrae tot die span gemaak het. Die Heilbron span het nie tyd om oor die nederlaag te treur nie, want hulle staan voor 'n nuwe uitdaging.

Die komende naweek gaan hulle teen Route 66 B by Hoëskool Heilbron speel. Hierdie wedstryd beloof om net so intens en opwindend te wees, en alle krieketliefhebbers word genooi om gratis te kom kyk. Daar sal ook 'n gesellige atmosfeer wees, waar toeskouers kan braai en kuier langs die veld terwyl hulle die spelers aanmoedig. Kom ondersteun Heilbron in hierdie komende stryd en beleef 'n dag vol krieketaksie en gemeenskapsgees.



Op die foto: Pieter Bronkhorst en Juan Botha.

Kersuitgawe
14 Desember 2023



Die Vrouediens van NG Kerk Suid open 'n Naaldwerkhoekie
(Langs die Dienssentrum)

Materiaal R10 per meter
Wol R5 'n bol
Ritse R1.50 elk
Garing R2 per tol

Kom loer in!
Maandae van 8uur tot 1uur

Jannie Jansen - Direkteur en Prokureur
Elzette Strydom - Kandidaat Prokureur
Carien Myburgh - Litigasie en Invoerders
Mandie Piek - Aktes.

Geseënde Kersfees en Voorspoedige Nuwe jaar

BKB
The Trusted Home of Agriculture
Die Betroubare Tuiste van Landbou

FRANKFORT WEEKLIKSE VEILING
Donderdae - Royal Auction Centre

Vir kraalbesprekings en inskrywings, skakel:
Jan-Hendrik Claassen: 074 490 5451

Waar sake ekke keer da eerste keer reg gedoen word!

HEILBRON
OK Foods **GIVEAWAY**

R200 000
SPEND R200 OR MORE AND SWIPE YOUR OK LOYALTY CARD TO WIN YOUR SHARE OF R200 000

3 WINNERS PER WEEK FOR 20 WEEKS

Heilbron Herald
Kersuitgawe - 15 Desember 2023

Wens jou kliënte 'n Geseënde Kersfees en Voorspoedige 2024 toe met ons spesiale Kerskoerant en finale uitgawe vir 2023.

Besprekings sluit 8 Desember

Volblad: R3960
Halfblad: R2080
Kwartblad: R1040
150x131mm: R 840
100x65mm: R 290
100x131mm: R 565
50x65mm: R 150

Kontak: Hendie by 071 175 9807 of Epos: heraldnuus@heilbron.co.za

ICERHO TRUCK STOP
BLACK FRIDAY
Special

35% DISCOUNT
PER LITER
+
FILL UP WITH A FREE TRUCKER BURGER IF YOU SPEND R100 OR MORE ON DIESEL

FIND US HERE

BKB

The Trusted Home of Agriculture
Die Betroubare Tuiste van Landbou

BELANGRIKSTE veilings

MAANDAG - 27 NOVEMBER 2023

DEVON Weeklikse veiling
Kontak Jurg Haywood 082 578 6241

BADPLAAS Weeklikse veiling
Kontak Themba Shongwe 076 557 9346

DINSDAG - 28 NOVEMBER 2023

KLERKSDOORP Weeklikse veiling
Kontak Diaan Nieuwenhuis 083 636 2314

VEREENIGING Weeklikse veiling
Kontak SC de Jager 082 599 2312

VERKYKERSKOP Maandelikse veiling
Kontak Marthinus Theunissen 076 420 4115

WOENSDAG - 29 NOVEMBER 2023

WITBANK Weeklikse veiling
Kontak Rocco v Rooyen 082 799 2776

DONDERDAG - 30 NOVEMBER 2023

FRANKFORT Weeklikse veiling
Kontak Deon Stegmann 079 878 2109

KROONSTAD Weeklikse veiling
Kontak Schalk Jonker 073 007 0022

ERMELO Weeklikse veiling
Kontak David Harris 082 573 7979

VRYDAG - 1 DESEMBER 2023

BETHLEHEM Weeklikse veiling
Kontak Willem Kruger 082 376 1539

STANDERTON Weeklikse veiling
Kontak Carel Davel 082 331 1811

POTCHEFSTROOM Weeklikse veiling
Kontak Salty de Villiers 073 816 4956

www.bkb.co.za

BKB Limited 1998/012435/06
Posbus 220, Frankfort, 9830
Tel: (058) 813 1071
e-pos: frankfort@bkb.co.za

VALID AT:
HEILBRON OK FOODS,
OK LIQUOR & OK EXPRESS

18 Aug 2023 until 05 Jan 2024
T&Cs and Conditions Apply